

Alte Wege neu beschreiten

Immer eine Idee besser werden Ihre

- ▲ Broschüren / Prospekte
- ▲ Firmen- / Vereinszeitschriften
- ▲ Firmen- / Vereins-Chroniken
- ▲ Internet-Präsenzen
- ▲ Beschriftungen
- ▲ Unternehmenspräsentationen

durch unsere Kreativität, Flexibilität,
Innovation und unser umfangreiches
Know-How.

www.skipjack-msa.de · graphik@skipjack-msa.de

Brunirode 36 Laatzen Fon (05 11) 9 82 24 30 Fax (05 11) 9 82 24 47



SKIPJACK
Media, Services & Advertising Ltd.

Saison 2003/2004

Heft 8

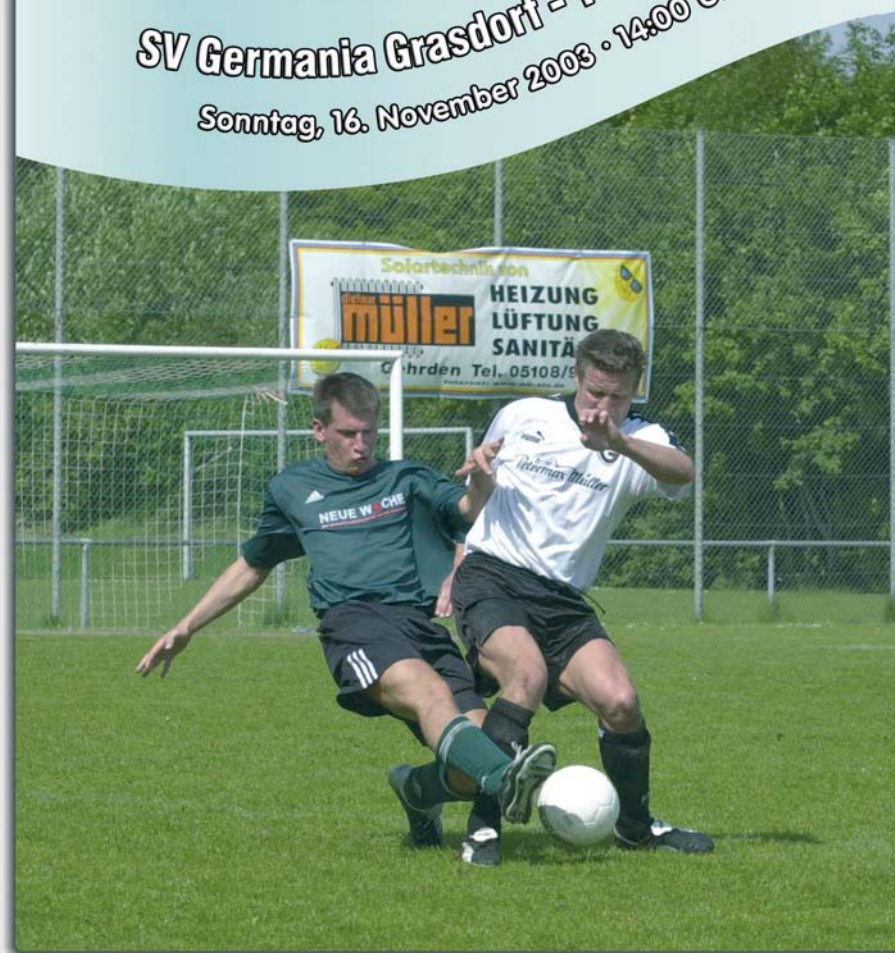


STADION-SPIEGEL

Punktspiel der Landesliga

SV Germania Grasdorf - TSV Havelse

Sonntag, 16. November 2003 · 14:00 Uhr



Sportplatz Ohestraße · Laatzen-Grasdorf

Rethener Getränkemarkt

jetzt schöner und größer

Partyservice

- Zapfanlagen
- Biergarten-
garnituren
- Leihgläser
- Ausschankwagen
- Tresen/Stehtische
- Bierpavillon
- Fassbierauswahl

Hildesheimer Str. 310 · 30880 Laatzen / Rethen
Tel.: 0 51 02 / 33 97 · Mo. - Fr. 8.00 - 18.30 Uhr

PUSCHMANN

B E S T A T T U N G E N

Tag und Nacht

0511 - 86 42 96

Würzburger Str. 17

30880 Laatzen

In allen Fragen zur Bestattung (Erde-Feuer-See-anonym) oder zur privaten Bestattungsvorsorge beraten wir Sie sehr gern ausführlich und unverbindlich - auch zu Hause -

bürgernah mit optimaler Verkehrsanbindung,
guten Parkmöglichkeiten, behindertengerechten
und seniorenfreundlich gestalteten Räumen

**SCHÖNE
AUSSICHTEN**

Eine gute Tasse Kaffee, ruhige und entspannte Atmosphäre, dazu die freundliche und kompetente Beratung unserer Reise-Experten. Mit Sicherheit der beste Anfang für Ihren Urlaub. Alle unsere Mitarbeiter legen sich mächtig ins Zeug und lesen Ihnen Ihre Urlaubswünsche von den Lippen ab. Da werden aus Ihren Urlaubsplänen mit Sicherheit „Schöne Ferien.“

Email: isernhagen.bothfelderstrasse@tui-reisecenter.com

TUI REISECENTER

REISEBÜRO ISERNHAGEN / BOTHFELDER STRASSE 26 A
30916 ISERNHAGEN-AWB / TELEFON (05 11) 61 90 02



DAS FÄNGT JA GUT AN!

BÄCKEREI - KONDITOREI

Café *Volkmann*

Sonntags Kuchenverkauf

von 11.00 bis 13.00 Uhr

Café Volkmann

ist Lieferant der

Gaststätte "Zur Leinemasch"

Osterstraße 24 · 30880 Laatzen · Gleidingen



**Gilde
Ratskeller**

DAS KÜHLE GOLD

Gaststätte und Restaurant

Zur Leinemasch

Kalte und warme Küche
täglich von 18:00 bis 22:30 Uhr
Mittwochs Ruhetag

Zusätzlich sonntags von
12:00 bis 14:00 Uhr Mittagstisch

Unsere Gesellschaftsräume eignen sich hervorragend für
Polterabende, Hochzeiten, Geburtstage, Jubiläums- und Betriebsfeiern!

Ohestraße 8 · 30880 Laatzen · Telefon (05 11) 82 68 40



Der Spielplan in der Saison 2003 / 2004

1. Pokalrunde	05.08.	DI	Niedersachsen Döhren - Germania	4:6 n. E.
1. Spieltag	10.08.	SO	Halvestorf-Herkendorf - Germania	2 : 3
2. Spieltag	17.08.	SO	Germania - Heeßeler SV	1 : 6
3. Spieltag	24.08.	SO	ASC Nienburg - Germania	3 : 2
2. Pokalrunde	26.08.	DI	Post SV Hildesheim - Germania	1 : 5
4. Spieltag	31.08.	SO	Germania - SV 07 Linden	4 : 1
5. Spieltag	06.09.	SA	SV Bavenstedt - Germania	5 : 2
3. Pokalrunde	08.09.	DI	MTV Almstedt - Germania	9 : 8
6. Spieltag	14.09.	SO	Germania - TSV Barsinghausen	3 : 1
7. Spieltag	21.09.	SO	TuS Garbsen - Germania	1 : 1
8. Spieltag	28.09.	SO	Germania - SC Twistringen	1 : 1
9. Spieltag	05.10.	SO	SV Degersen - Germania	0 : 3
10. Spieltag	12.10.	SO	TSV Haimar Dolgen - Germania	0 : 5
11. Spieltag	19.10.	SO	Germania - FC Stadthagen	5 : 0
12. Spieltag	25.10.	SA	1.FC Wunstorf - Germania	2 : 0
13. Spieltag	02.11.	SO	Germania - SV B-W NeuhoF	14:00
14. Spieltag	09.11.	SO	Egestorf-Langreder - Germania	14:00
15. Spieltag	16.11.	SO	Germania - TSV Havelse	14:00
16. Spieltag	23.11.	SO	TSV Havelse - Germania	14:00
17. Spieltag	30.11.	SO	Germania - Egestorf-Langreder	14:00
18. Spieltag	22.02.	SO	SV B-W NeuhoF - Germania	15:00
19. Spieltag	29.02.	SO	Germania - 1.FC Wunstorf	15:00
20. Spieltag	07.03.	SO	FC Stadthagen - Germania	15:00
21. Spieltag	14.03.	SO	Germania - TSV Haimar Dolgen	15:00
22. Spieltag	21.03.	SO	Germania - SV Degersen	15:00
23. Spieltag	27.03.	SA	SC Twistringen - Germania	16:00
24. Spieltag	04.04.	SO	Germania - TuS Garbsen	15:00
25. Spieltag	18.04.	SO	TSV Barsinghausen - Germania	15:00
26. Spieltag	02.05.	SO	Germania - SV Bavenstedt	15:00
27. Spieltag	09.05.	SO	SV 07 Linden - Germania	15:00
28. Spieltag	16.05.	SO	Germania - ASC Nienburg	15:00
29. Spieltag	23.05.	SO	Heeßeler SV - Germania	15:00
30. Spieltag	06.06.	SO	Germania - Halvestorf-Herkendorf	15:00

Impressum:

Herausgeber: Fußballförderverein Grasdorf · Redaktion: Karl-Peter Hellemann, Maren Hellemann
 Verantwortlich für Inhalt und Annoncen: Karl-Peter Hellemann, Ohestraße 3, 30880 Laatzen
 Titelfoto: Bastian Kroll
 Layout · Satz · Digitaldruck von SKIPJACK Media, Services & Advertising Ltd. · Laatzen · www.skipjack-msa.de



Hallo, liebe Fußballfans!



Das heutige Punktspiel gegen des TSV Havelse, das letzte Spiel in der Hinserie, steht unter einem ganz besonderen Vorzeichen. Schließlich treffen in diesem Derby gleich sechs Spieler aufeinander, die 1999 mit Germanias C-Junioren Niedersachsenmeister wurden. Mit Florian Bertalan, Abit Jusufi, Dennis Kommol und Steffen Lipinski gehören vier Spieler zum Kader des TSV Havelse, in unserem Angebot stehen Henrik Busche und Marco Maass. Komplettiert wird das Revival noch durch Ralf Lipinski, damals Trainer der Mannschaft, die Germanias bislang größten sportlichen Triumph errungen hat, heute Co-Trainer in Havelse.

Nun wäre es sicherlich toll, wenn alle auch heute im heimischen Sportpark Ohestraße zum Einsatz kommen würden. Aber wie man beide Trainer kennt, sind keine Sentimentalitäten angesagt. Nur ein Erfolg zählt für beide Teams, um sich weiter Richtung Tabellenspitze orientieren zu können. Deshalb dürfte es keine Überraschung sein, wenn von Beginn an nur drei Meister auf dem Platz stehen: Abit Jusufi, der sich in dieser Saison zum Torjäger gemausert hat, Marco Maas und Henrik Busche, der bislang alle Punktspiele von Beginn an absolviert hat. Ein feiner Einstand für ihn im ersten Seniorenjahr!

Während sich beide Teams heute auf dem Spielfeld nichts schenken werden, sind die Grasdorfer nach dem Schlusspfiff großzügiger: Es gibt mit dem Gegner ein gemeinsames Abendessen mit dem traditionellen Leinemasch-Topf. Und weil man sich in der nächsten Woche schon wieder sieht (die Spiele der Rückserie finden in der umgekehrten Reihenfolge der Hinserie statt), dreht Havelse den Spieß um und spendiert Grünkohl mit Regenwurst.

Die Havelser haben am letzten Sonntag äußerst unglücklich zu Hause gegen Twistringen verloren und wollen ihr Pech heute durch einen Auswärtssieg ausgleichen, während die Germanen nach der deutlichen Niederlage in Egestorf allen Grund zu einer erheblichen Leistungssteigerung mit einem Heimspiel haben, um die Zuschauer zu versöhnen. Also: Es sind die besten Voraussetzungen für eine temperamentvolle Partie gelegt.

Zur Tabellensituation: Es dürfte keine Überraschung bedeuten, wenn Wunstorf und Nienburg mit einem deutlichen Vorsprung in die Winterpause gehen. Schließlich haben beide mit jeweils zweimal Degersen bzw. Barsinghausen Mannschaften aus dem Abstiegsbereich der Landesliga als Gegner. Schwerer haben es da schon die Verfolger Twistringen (zweimal Halvestorf) und Havelse (zweimal Grasdorf). Spannung wird in

der Abstiegsfrage bis zum Schluss herrschen, denn es gibt Anzeichen dafür, dass bedingt durch die Neuordnung in die höheren Klassen mehr als drei Mannschaften zurück in die Bezirksligen müssen. Die heutigen Begegnungen:

SC Twistringen	-	SSV Halvestorf-Herkendorf
SV Bavenstedt	-	SV Linden 07
SV Degersen	-	1. FC Wunstorf
TSV Barsinghausen	-	ASC Nienburg
TuS Garbsen	-	Heeßeler SV
SV Germania Grasdorf	-	TSV Havelse
TSV Haimar-Dolgen	-	Egestorf-Langreder
FC Stadthagen	-	BW NeuhoF

Das heutige Spiel leitet Schiedsrichter Gunnar Falldorf mit seinen Assistenten Rosenthal und Hatesohl vom SV Staffhorst.

Das Teilnehmerfeld für das Hallenturnier der Germanen am 3. Januar 2004 steht. Ab 13:00 Uhr streiten sich TuS Kleefeld, Eintracht Hannover, BSV Gleidingen, SV Koldingen, SpVgg Laatzen, Stern Misburg, unsere 1. Herren und die A-Junioren als Titelverteidiger um das Preisgeld. Sie sind herzlich zu diesem attraktiven Jahresauftakt willkommen!

Wir begrüßen unsere Gäste ganz herzlich im Sportpark Ohestraße und wünschen viel Spaß beim heutigen Fußballspiel. Wir würden uns freuen, Sie in zwei Wochen am 30. November um 14:00 Uhr zum letzten Punktspiel des Jahres gegen den 1. FC Germania Egestorf-Langreder wieder zu sehen.

Inter Nien



- 3.1. Hallenfußball**
- 4.1. Betreuerturnier**
- 24.1. Winterball**
- 6./7.3. Hallenkreismeisterschaften der Jugend Hannover-Land**

Die Ergebnisse der Landesliga:

- **Telefonansage (0511) 62 82 21**
- **www.sportline.de**
- **N3, Tafel 287 im Videotext**

NDR sportline



Fleischerei

Feine Fleisch- und Wurstwaren
Kalte Platten
Grillspezialitäten

L. Lerchenberger

Hildesheimer Straße 182 · 30880 Laatzen · Telefon (05 11) 82 15 50

Springborn & Partner

Als Versicherungsmakler sind wir Spezialisten für gewerbliche Versicherungen und für private Versicherungen. Wir arbeiten mit allen namhaften deutschen Versicherungsgesellschaften zusammen. Derzeit unterhalten wir ständige geschäftliche Kontakte zu über 40 Versicherungsgesellschaften. Unsere Unabhängigkeit garantiert unseren Kunden auf diese Weise außer einer optimalen Gestaltung Ihres Versicherungsschutzes auch ein umfassendes Programm bewährter Dienstleistungen.



Uwe Springborn
Talstraße 5
30982 Pattensen
Telefon 05101 1 22 23



Steilpass - Sport TV Hannover e.V.

Berichte vom Fußball aus dem Kreis Hannover im OK Hannover

Sport TV mit dem kleinen Sport
aus Ihrer Nachbarschaft

Jeden Mittwoch live von 19:00 bis 20:00 Uhr

Wiederholung
mittwochs von 21:05 bis 22:05 Uhr
sonntags von 16:00 bis 17:00 Uhr

Zu empfangen im Kabelnetz der Region Hannover
Sonderkanal 11 (Euronews) - Offener Kanal Hannover

www.steilpass.de

Havelse verliert unglücklich gegen Twistringen



Der SC Twistringen sorgt in der Fußball-Landesliga Hannover weiter für Furore. Auch beim Tabellen-nachbarn und Aufstiegsaspiranten TSV Havelse gelang der Mannschaft von Andreas Schultalbers mit 2:1 (2:1) ein weiterer Erfolg. Held des Tages war Twistringens Torwart Peter Sander, der neben zahlreichen Glanzparaden auch einen Foulelfmeter von Mike Kunze parieren konnte (44.).

Den Sieg bezeichnete Twistringens Coach, besonders mit Blick auf die erste Halbzeit, als glücklich. Havelse tauchte alleine viermal frei vor Sander auf, zielte meistens aber über oder neben das Tor. Und wenn dann doch mal ein Ball von Jusufi und Co. den Weg Richtung SC-Gehäuse fand, reagierte Twistringens Keeper goldrichtig. Nur einmal war auch Sander machtlos. Nach einem Fehlpass im Mittelfeld ging Havelses Goalgetter Jusufi auf und davon und schob den Ball ungehindert in die Maschen (14.). „Dann hat es Havelse versäumt, nachzulegen“, kommentierte „Schulti“ die Phase bis zur 34. Minute. Da trat Michael Geisler zur Ecke an. Und wer die Standardsituationen des SC kennt, der weiß, dass am langen Pfosten ein Claas Schütte auf genau diese Ecken wartet. Das tat

er auch diesmal. Mit einem wuchtigen Kopfball unter die Latte markierte der Spielführer den Ausgleich. Und weil es so schön war, sollte nach einem weiteren Eckball von Geisler auch noch die Führung gelingen (39.). Diesmal schob Wilko Aff die Hereingabe aus einem Gewühl im Havelser Strafraum heraus über die Linie.

Dann folgte der große Auftritt von Peter Sander, der mit einem Reflex den Foulelfmeter von Kunze unmittelbar vor dem Pausenpfiff abwehren konnte. „Dieses Ergebnis stellte den Spielverlauf auf den Kopf“, bekannte Twistringens Coach freimütig.

Die Spielanteile verlagerten sich allerdings. Twistringen war nun ein gleichwertiger Gegner und hatte durch Michael Geisler auch einen Pfostenschuss zu verzeichnen (52.). Aber hinten brannte es immer wieder lichterloh. „Peter hat uns heute den Sieg über die Zeit gerettet“, wusste Schultalbers um die Verdienste seines Torwarts. Nach der Ampelkarte für Havelses Perschel (71.) vergab Aff eine Minute später die Vorentscheidung. In Überzahl brachten die Twistringer den Sieg aber letztlich sicher über die Bühne.

© Kreiszeitung



**Ihre kompetenten Partner für Peugeot
BMW · VW · Mercedes · Audi · Saab**

- Neuwagenvermittlung
- Jahreswagen
- Dienstwagen
- Gebrauchte
- EU-Fahrzeuge



baumann automobile GmbH
Lüneburger Straße 12 · 30880 Laatzen
www.bbaumann-automobile.de

Telefon (0 51 02) 93 66-0
Telefax (0 51 02) 93 66-30
info@baumann-automobile.de



Beitrittserklärung

An den
Fußballförderverein Grasdorf e. V.
Karl-Peter Hellemann
Ohestraße 3

30880 Laatzen

Beitrittserklärung

Hiermit erkläre ich meinen Betritt zum Fußballförderverein Grasdorf e. V., erkenne die Vereinssatzung an und verpflichte mich zur regelmäßigen Beitragszahlung.

Die Mitgliederversammlung erfolgt mit Hilfe der EDV. Die Daten der Mitglieder werden zu diesem Zweck unter Beachtung der Bestimmungen des Bundesdatenschutzgesetzes gespeichert.

Ich ermächtige den Verein widerruflich, die von mir zu zahlenden Beiträge vierteljährlich von meinem Konto einzuziehen.

Zusätzlich zum satzungsgemäßen Beitrag von derzeit € 3,00 will ich einen freiwilligen Beitrag von monatlich € _____, ___ zahlen. Über diesen Betrag erhalte ich eine Spendenbescheinigung.

_____	_____
Name	Vorname
_____	_____
Straße	Postleitzahl, Ort
_____	_____
Geburtsdag	Telefon
_____	_____
Kto.-Nr.	Bankleitzahl
_____	_____
Institut	
_____	_____
Datum	Unterschrift



Unser heutiger Gegner stellt sich vor: TSV Havelse



Trainer

Bernd Krajewski (wie bisher), Ralf Lipinski (Co-Trainer)

Tor

Sven Meyer, Dennis Kommol

Mittelfeld

Christian Pförtner (Cap), Florian Bertalan, Oliver Perschel, Christian Severin, Bartholomäus Adamus, Steffen Lipinski, Hakan Karakollukcu, Arnd Fechner, Marco Stetzkowski, Heiko Schöndube, Gino Thiele

Abwehr

Mike Kunze, Rene Ney, Artur Smiatek, Alexander Krzewina

Angriff

Abit Jusufi, Ali Akyüz, Jens Stemke, Christian Moritz



Ähnlich wie der SV Germania haben wir dieses Jahr einen radikalen Altersumbruch im Team vorgenommen. Sechs A-Jugendliche wurden neu im Kader aufgenommen, dazu die Spieler, die aus den beiden Vorjahren den Sprung ins Aufgebot geschafft hatten. Es sind lediglich noch vier „ältere Herren“ dabei, die unseren jungen Wilden im Herrenbereich helfen und sie zum Erfolg führen sollen.

Unsere Zielsetzung war aufgrund der hervorragenden Ergebnisse in der Vorbereitung natürlich Platz 1 (etwas anderes darf man in Havelse auch nicht aussprechen). Realistisch wird das aus heutiger Sicht sehr schwer umzusetzen sein, da der ASC Nienburg und der 1. FC Wunstorf zur Zeit etwas besser drauf sind, als der Rest der Liga.

Unsere bekannten Stärken sind sicherlich im defensiven Bereich zu finden (die zweitwenigsten Gegentore und das alles ohne gelb-rote oder rote Karte). Hätten wir in Nienburg nicht gepatzt (3:6), sehe es sogar noch wesentlich besser aus. Für uns heißt das aber nicht, dass wir gegen Germania „Beton anrühren werden“. Gegen so eine spielstarke Mannschaft, wie unseren heutigen Gegner, könnte das

vielleicht ein Fehler sein – näheres zu unserer Taktik gibt es übrigens nach dem Spiel.

Auf ein Wiedersehen mit ihren Ex-Kameraden und besonders auf Bernd Narjes werden sich heute vier ehemalige Grasdorfer freuen, die hier ihre schönsten und erfolgreichsten Jugend-Jahre, mit dem Höhepunkt Niedersachsenmeisterschaft verbracht haben. Abit Jusufi, Dennis Kommol, Florian Bertalan und Steffen Lipinski sind deswegen auch auf ewig Fans des SV Germania und gönnen ihrem alten Verein auch alle Punkte, nur muss es am Ende einer weniger sein, als sie selbst mit dem TSV Havelse holen.

Alle Verantwortlichen, Spieler und Fans des TSV Havelse sind sicher, dass es heute ein schönes Spiel geben wird - möge der bessere gewinnen (und mögen wir das sein!).

Ralf Lipinski (TSV Havelse)

**Vielen Dank für die Einladung unserer Mannschaft zum Essen – eine tolle Geste. Wir revan-
schieren uns nächste Woche mit Grünkohl &
Brennwürst beim TSV.**

Projekt 99 im Fußballförderverein

Mit den geänderten sportlichen Rahmenbedingungen beim SV Germania hat sich der Vorstand des Fußballfördervereins beschäftigt. Ursprünglich zur Unterstützung der 1. Herren gegründet haben die Erfolge im Jugendbereich die Schwerpunkte verändert. Die A-Junioren spielen in der Landesliga, die B-Junioren sind drittklassig. Die hohen Sportbetriebskosten der Jugendmannschaften haben den Vorstand des Fußballfördervereins nun veranlasst, sich auf ein Programm zur gezielten Förderung der Jugendmannschaften zu konzentrieren. Unter dem Arbeitstitel „Projekt 99“ sollen verstärkt weitere Mitglieder für den Förderverein gesucht werden, die mit Beiträgen von mindestens 3 EUR (nach oben sind keine Grenzen gesetzt) im Rahmen ihrer persönlichen Möglichkeiten den SV Germania und seine Jugendmannschaften fördern wollen. Ein **Eintrittsformular** finden Sie in diesem Heft auf Seite 16.





Stehend von links: Trainer Günter Weis, Michael Wein, Felix Klein (Hannover 96 A-Junioren), Dennis Lux, Dirk Göldner, Harald Sauermann, Betreuer Ben Dakhloui und Chefbetreuer Bernd Najes.

Zweite Reihe: Gerrit Schweigmann, Nils Förster, Steffen Hellemann, Jan Schwarz, Marco Maass (A-Junioren), Dirk Falkner und Candy Walter.

Dritte Reihe: Eric Kumbu-Konde (A-Junioren), Rafael Puch (DJK Marathon), Michel Costa (A-Junioren), Erkan Serim (TuS Kleefeld), Adib Soltani, Robert Aue und Dawid Ludkewicz.

Sitzend: Walter Zimmermann, Benjamin Schulz, Sebastian Rose, Oliver Lassoff (Haimar Dolgen) und Henrik Busche (A-Junioren). Auf dem Bild fehlen Physiotherapeut Axel Barembruch, Philipp Klaus und Fabian Bonini (Hannover 96 Amateure).



© Bastian Kroll

Spielkenn.	Heim	Gast	Zeit	Tore	Spielklasse
13.11.2003 DONNERSTAG					
B-Junioren 010200 054	SV Germania Grasdorf	HSC BW Tündern I	18:30		Bezirksoberliga/Land
14.11.2003 FREITAG					
Altherren 010289 093	SV Grasdorf	TSV Gestorf	18:30		Kreisliga
15.11.2003 SAMSTAG					
B-Junioren 010200 055	JSG Gehrden/Weetzen	SV Germania Grasdorf	14:00		Bezirksoberliga/Land
C-Junioren 010305 048	TSV Havelse II	SV Germania Grasdorf	14:45		Bezirksliga
16.11.2003 SONNTAG					
Herren 010430 118	SV Germania Grasdorf	TSV Havelse	14:00		Bezirksoberliga/Land
010273 116	TSV Goltern	SV Grasdorf II	14:00		Kreisliga
010398 099	SV Grasdorf III	MTV Rethmar	12:15		2.Kreisklasse
A-Junioren 010175 059	SV Germ. Grasd.	VfV-06 Hildesheim	11:00		Bezirksoberliga/Land
22.11.2003 SAMSTAG					
Altherren 010289 101	TUS Harenberg	SV Grasdorf	14:30		Kreisliga
Herren 010273 121	SV Grasdorf II	TSV Goltern	14:00		Kreisliga
C-Junioren 011441 045	Germ. Grasdorf II	SF Aligse	14:30		Kreisliga
23.11.2003 SONNTAG					
Herren 010430 125	TSV Havelse	SV Germania Grasdorf	14:00		Bezirksoberliga/Land
A-Junioren 010175 062	FC Wacker Neustadt	SV Germ. Grasd.	12:00		Bezirksoberliga/Land
B-Junioren 010200 066	SV Germania Grasdorf	ASC Nienburg	10:30		Bezirksoberliga/Land

© sportline SIS Sportmarketing GmbH

Ein Hinweis für unsere Fans, die uns auch zu Auswärtsspielen begleiten: Informationen über eventuelle Spielabsagen und natürlich auch nach Spielende dann die Ergebnisse gibt es über die Anrufbeantworter des Bezirks Hannover. Die Telefonnummer (0511) 62 82 21 bringt eine Stunde nach Spielende die Ergebnisse, auf (0511) 62 82 22 erfährt man von Spielabsagen



10. „Wer so doof ist, gehört nicht in die Bundesliga.“ (Trainer Eduard Geyer von Energie Cottbus über seinen Spieler Laurentiu-Aurelian Reghecampf, der den Elfmeter zum entscheidenden 2:3-Gegentreffer gegen Bayer Leverkusen verursacht hat.)
9. „Aber vielleicht haben es die Journalisten auch nicht so leicht, weil ihnen den ganzen Sommer die Sonne auf den Kopf brennt.“ (Real Mallorcas deutscher Ex-Trainer Bernd Krauss im kicker-Interview zu der heftigen Kritik der spanischen Medien an seiner Person nach nur 4 Punkten aus 7 Spielen.)
8. „Wenn man zum siebten Mal 29 geworden ist, macht man sich darüber keine Gedanken mehr.“ (Der 36 Jahre alte Ex-Nationalspieler Jürgen Kohler auf die Frage, warum er beim Champions-League-Spiel von Borussia Dortmund gegen Boavista Porto zunächst auf der Bank gesessen hat.)
7. „Alle Teams geben das Geld aus, das sie haben. Das haben sie immer gemacht und werden es immer machen – außer Eddie Jordan, der steckt viel in seine Tasche.“ (McLaren-Chef Ron Dennis über das Verhältnis der Formel-1-Teams zum Geld.)
6. „Ich bin mir der heiklen Aufgabe bewusst, auch der Tatsache, dass ich bei einem Misserfolg schneller wieder am Patscherkofel Ski fahren gehe, als es mir lieb wäre.“ (Kurt Jara, neuer Trainer des Fußball-Bundesligisten Hamburger SV, zum Erwartungsdruck in der Hansestadt.)
5. „Es ist gut, wenn Leute heiraten, dann werden sie vernünftig.“ (FIA-Präsident Max Mosley zur Hochzeit von Formel-1-Rennfahrer Ralf Schumacher.)
4. „Bei uns muss der Matellan erst das ‚Vater unser‘ auf Deutsch können, bevor er eine Minute spielen darf. Die Dortmunder holen einen vom Zuckerhut und der macht sofort ein Tor.“ (Ein Schalcker Fan zu den südamerikanischen Neuzugängen Anibal Matellan bei Schalke 04 und Ewerthon beim BVB.)
3. „Es gibt ja auch viele, die haben einen Führerschein und können trotzdem nicht fahren.“ (DFB-Teamchef Rudi Völler zur Kritik, dass er keinen Trainer-Schein besitzt.)
2. „Die glauben noch, dass die Finnen mit Langlauf-Skiern kommen und hier den Schnee suchen.“ (Bayer Leverkusens Manager Reiner Calmund in der Münchner Abendzeitung vor der Partie der deutschen Fußball-Nationalmannschaft gegen Finnland über die Erwartungshaltung der deutschen Fans.)
- Top „Schwachstellen bei den Bayern? Ich sehe keine, oder doch: vielleicht der Busfahrer.“ (Kölns Trainer Ewald Lienen vor dem Heimspiel gegen den deutschen Meister FC Bayern München).

Colors unlimited.
hollдорfb
KAROSSERIE & LACK

Hildesheimer Straße 72
 30880 Laatzen
 Tel. 05 11 / 86 12 72
 Fax 05 11 / 8 79 10 18

Hildesheimer Straße 26 a
 31137 Hildesheim
 Tel. 0 51 21 / 6 49 33
 Fax 0 51 21 / 6 54 91

		Punktspiele			Strafen			Pokal	
Name	Jahr- gang	spielt bei Germania seit	Ein- sätze	Tore	gelb	gelb- rot	rot	Ein- sätze	Tore
Torhüter									
Klaus, Philip	1983	2001	7					2	
Lassoff, Oliver	1972	2003	4					1	
Schulz, Benjamin	1981	1990	3						
Abwehr									
Hellemann, Steffen	1981	1987	3		1			1	
Ludkiewicz, Dawid	1983	2001							
Lux, Dennis	1977	2002	14		2			3	
Sauermann, Harald	1980	2002	4		1			1	
Schwarz, Jan	1981	1991	4		1			1	
Mittelfeld									
Aue, Robert	1982	2002	14	2	1			3	
Bonini, Fabian	1981	2003	12	2				1	
Busche, Henrik	1984	2001	14	1				3	
Costa, Michel	1984	2002	11		1			2	1
Falkner, Dirk	1975	1991	5	1				2	1
Förster, Nils	1982	1996	7		1	1		1	
Göldner, Dirk	1969	2000	13	5	2			2	1
Maas, Marco	1984	1997	9	1	2			2	
Oezer, Metin	1983	2003							
Schweigmann, Gerrit	1970	2000	11		2			2	
Zimmermann, Walter	1975	1995	10		5	3		3	
Sturm									
Kumbu-Konde, Eric	1984	2002	1					1	
Rose, Sebastian	1983	1999	1						
Serim, Erkan	1982	2003	3	1				3	1
Soltani, Adib	1982	1997	14	7	6			1	
Walter, Candy	1981	2002	8	3	3	1	1	2	2
Wein, Michael	1968	2000	13	7	2			3	2



Dirk Göldner



geboren am, in: 09. April 1969, Langenhagen
Größe, Gewicht: 178 cm, 77 kg
Beruf: Müllwerker
Familienstand: verheiratet
Wohnort: Alt-Laatzen
Spielposition: Mittelfeld
Bei Germania seit: 2000
Hobbies: Fußball
Liebingsessen: Fleisch
Liebingsgetränk: Sprite
Musik: Alles, was Spaß macht
Liebingsfilm: -
Schauspieler/in: Robert De Niro
Was ich mag: am Strand die Seele baumeln lassen, Boot fahren
Was ich nicht mag: Zimt

Wenn ich einen Wunsch frei hätte: Weltfrieden
Das würde ich auf eine einsame Insel mitnehmen: Unmengen Sonnenöl
Das wollte ich schon immer mal sagen: -
Größter sportlicher Erfolg: Aufstieg in die Niedersachsenliga mit Nieders. Döhren
Bisherige Vereine: Germania Grasdorf (Jugend), Niedersachsen Döhren mit meiner Frau steinelt werden
Meine Ziele:

Adib Soltani



geboren am, in: 27. Dezember 1982, Kabul
Größe, Gewicht: 170 cm, 63 Kg
Beruf: Azubi
Familienstand: ledig
Wohnort: Hannover
Spielposition: Sturm, Mittelfeld
Bei Germania seit: 1997
Hobbies: Computerspielen, Tischtennis, ab und zu Fußball
Liebingsessen: Afghanische Küche
Liebingsgetränk: Ice-Tea
Musik: Hip-Hop, Rap
Liebingsfilm: Terminator 2, Auf der Flucht
Schauspieler/in: Robert de Niro, Dark Angel Star „Jessica Alba“
Was ich mag: Lachen
Was ich nicht mag: Lügen

Wenn ich einen Wunsch frei hätte: Dann würde ich mir noch einen wünschen
Das würde ich auf eine einsame Insel mitnehmen: Meine Familie
Das wollte ich schon immer mal sagen: Watt, wer bist Du denn?
Größter sportlicher Erfolg: Zweifacher Aufstieg mit der A-Jugend, Aufstieg in die Landesliga mit der 1. Herren
Bisherige Vereine: SV Eintracht, SF Ricklingen, Germania Grasdorf
Meine Ziele: Erfolgreiches Leben führen in jeglicher Hinsicht

Die Landesliga in der Saison 2003 / 2004

		Nienburg	Wunstorf	Twistringen	Havelse	Halvestorf	Bavenstedt	Heesfel	Germania	Egestorf	Garbsen	Neuhof	Stadthagen	Linden	Barsingh.	Degersen	Haimar
1	ASC Nienburg	L	18.4.	23.5.	6:3	14.3.	2:2	6:2	3:2	28.3.	2:2	4:1	7:0	22.2	23.11.	4:2	9.5.
2	1. FC Wunstorf	6:0	A	6.3.	15.5.	2:1	3:2	1.5.	2:0	2:0	1:1	6.6.	8:0	3.4.	20.3.	22.11.	21.2.
3	SC Twistringen	0:1	3:1	N	29.11.	15.11.	3:1	6.6.	27.3.	2:1	1:2	28.2.	13.3.	6:2	1.5.	3.4.	3:1
4	TSV Havelse	21.3.	2:1	1:2	D	4.4.	7.3.	4:1	23.11.	0:0	22.2.	9.5.	23.5.	2:0	2:1	5:1	6.6.
5	Halvestorf/Her.	0:3	9.5.	23.11.	3:0	E	6:1	21.3.	2:3	18.4.	0:1	3:3	7:0	7.3.	22.2.	4:0	23.5.
6	Bavenstedter SV	29.11.	27.3.	9.5.	0:2	28.2.	S	3:1	5:2	13.3.	2:1	0:0	3:0	15.11.	22.5.	2:1	17.4.
7	Heeseler SV	7.3.	0:4	1:1	28.3.	0:0	22.2.	L	23.5.	1:1	23.11.	18.4.	9.5.	6:0	2:1	3:0	4:2
8	Germania Grasdorf	16.5.	29.2.	1:1	16.11.	6.6.	2.5.	1:6	I	30.11.	4.4.	1:1	5:0	4:1	3:1	21.3.	14.3.
9	Egestorf-Langreder	1:1	23.5.	22.2.	2.5.	2:0	7.12.	4.4.	3:0	G	5:0	4:1	6:0	21.3.	7.3.	1:1	23.11.
10	TuS Garbsen	6.6.	14.3.	18.4.	0:1	30.11.	16.5.	16.11.	1:1	29.2.	A	1:0	3:3	2:3	3:0	2.5.	28.3.
11	BW Neuhof	4.4.	3:4	2:1	2:2	2.5.	21.3.	0:4	22.2.	16.5.	7.3.	*	23.11.	1:0	1:0	23.5.	3:2
12	FC Stadthagen	2.5.	30.11.	1:2	1:0	16.5.	4.4.	2:1	7.3.	6.6.	21.3.	16.11.	*	2:1	2:3	22.2.	3:1
13	SV 07 Linden	1:7	0:3	16.5.	14.3.	2:3	23.11.	29.2.	9.5.	2:1	23.5.	28.3.	18.4.	2	6.6.	1:1	2.5.
14	TSV Barsinghausen	16.11.	1:5	1:4	29.2.	0:3	1:4	30.11.	18.4.	0:0	9.5.	14.3.	28.3.	0:0	0	16.5.	0:0
15	SV Degersen	29.2.	16.11.	1:2	17.4.	28.3.	6.6.	14.3.	0:3	9.5.	0:2	1:2	4:2	30.11.	3:4	0	4:0
16	TSV Haimar-Dolgen	0:4	7.12.	21.3.	0:2	1:3	0:4	16.5.	0:5	16.11.	1:0	30.11.	29.2.	1:2	4.4.	7.3.	3

Gut essen, gut trinken, sich wohlfühlen
 bei uns selbstverständlich!
Gaststätte und Restaurant „Zur Leinemasch“



Heim- und Auswärtstabelle

Landesliga Hannover: Heimbilanz Stand: 9.11.2003

Pl.	Verein	Sp	g	u	v	T	T	Diff.	Pkt.
1.	ASC Nienburg	8	6	2	0	34	: 14	20	20
2.	1. FC Wunstorf	7	6	1	0	24	: 4	20	19
3.	Egestorf-Langreder	7	5	2	0	22	: 3	19	17
4.	TSV Havelse	7	5	1	1	16	: 6	10	16
5.	SV Bavenstedt	7	5	1	1	15	: 7	8	16
6.	SC Twistringen	7	5	0	2	18	: 9	9	15
7.	Heeßeler SV	8	4	3	1	17	: 9	8	15
8.	SSV Halvestorf-Herkendorf	8	4	1	3	25	: 11	14	13
9.	BW Neuhaus	7	4	1	2	12	: 13	-1	13
10.	FC Stadthagen	6	4	0	2	11	: 8	3	12
11.	SV Germania Grasdorf	6	3	2	1	15	: 10	5	11
12.	TuS Garbsen	6	2	2	2	10	: 8	2	8
13.	SV Degersheim	7	2	0	5	13	: 15	-2	6
14.	SV Linden 07	5	1	1	3	6	: 15	-9	4
15.	TSV Barsinghausen	7	0	3	4	3	: 16	-13	3
16.	TSV Haimar-Dolgen	7	1	0	6	3	: 20	-17	3

Landesliga Hannover: Auswärtsbilanz Stand: 9.11.2003

Pl.	Verein	Sp	g	u	v	T	T	Diff.	Pkt.
1.	SC Twistringen	7	4	2	1	13	: 8	5	14
2.	ASC Nienburg	6	4	1	1	16	: 8	8	13
3.	1. FC Wunstorf	6	4	0	2	18	: 9	9	12
4.	TuS Garbsen	8	3	2	3	9	: 12	-3	11
5.	SSV Halvestorf-Herkendorf	6	3	1	2	10	: 7	3	10
6.	SV Germania Grasdorf	8	3	1	4	16	: 16	0	10
7.	TSV Havelse	7	3	1	3	10	: 12	-2	10
8.	SV Bavenstedt	6	2	1	3	14	: 15	-1	7
9.	SV Linden 07	9	2	1	6	9	: 24	-15	7
10.	Heeßeler SV	6	2	0	4	15	: 16	-1	6
11.	TSV Barsinghausen	7	2	0	5	10	: 16	-6	6
12.	BW Neuhaus	7	1	3	3	8	: 14	-6	6
13.	Egestorf-Langreder	6	0	3	3	3	: 7	-4	3
14.	SV Degersheim	7	0	2	5	6	: 20	-14	2
15.	TSV Haimar-Dolgen	6	0	1	5	6	: 17	-11	1
16.	FC Stadthagen	8	0	1	7	5	: 43	-38	1



Beweglichkeit

ist unsere Stärke.

Unsere Mannschaft besteht aus vielen Spezialisten, die ein eingeschworenes Team bilden.

Tagtäglich beweisen wir Flexibilität, damit Sie immer beweglich bleiben. Ob Beratung, Service, Ersatzteilversorgung oder Mietwagen – bei uns sind Sie mit Ihrem Auto in den besten Händen.



Petermax Müller

... dahinter steht Kompetenz

Autohaus Laatzen Petermax Müller GmbH
 Petermax-Müller-Straße 2 · 30880 Laatzen
 Telefon 05102/93 93-0 · www.pm-mueller.de



Tabellenservice

Der letzte Spieltag:

1. FC Wunstorf	-	FC Stadthagen	8:0
BW Neuohf	-	TSV Haimar-Dolgen	3:2
Egestorf-Langreder	-	SV Germania Grasdorf	3:0
TSV Havelse	-	SC Twistringen	1:2
SSV Halvestorf-Herkendorf	-	TuS Garbsen	0:1
Heeßeler SV	-	TSV Barsinghausen	2:1
ASC Nienburg	-	SV Bavenstedt	2:2
SV Linden 07	-	SV Degersen	1:1

Pl	Verein	Sp	g	u	v	Tore	Diff.	Pkt.
1. (1.)	ASC Nienburg	14	10	3	1	50:22	28	33
2. (2.)	1. FC Wunstorf	13	10	1	2	42:13	29	31
3. (3.)	SC Twistringen	14	9	2	3	31:17	14	29
4. (4.)	TSV Havelse	14	8	2	4	26:18	8	26
5. (5.)	SSV Halvestorf-Herkendorf	14	7	2	5	35:18	17	23
6. (6.)	SV Bavenstedt	13	7	2	4	29:22	7	23
7. (9.)	Heeßeler SV	14	6	3	5	32:25	7	21
8. (7.)	SV Germania Grasdorf	14	6	3	5	31:26	5	21
9. (8.)	Egestorf-Langreder	13	5	5	3	25:10	15	20
10. (10.)	TuS Garbsen	14	5	4	5	19:20	-1	19
11. (11.)	BW Neuohf	14	5	4	5	20:27	-7	19
12. (12.)	FC Stadthagen	14	4	1	9	16:51	-35	13
13. (13.)	SV Linden 07	14	3	2	9	15:39	-24	11
14. (14.)	TSV Barsinghausen	14	2	3	9	13:32	-19	9
15. (15.)	SV Degersen	14	2	2	10	19:35	-16	8
16. (16.)	TSV Haimar-Dolgen	13	1	1	11	9:37	-28	4

Der heutige Spieltag:

SC Twistringen	-	SSV Halvestorf-Herkendorf
SV Bavenstedt	-	SV Linden 07
SV Degersen	-	1. FC Wunstorf
TSV Barsinghausen	-	ASC Nienburg
TuS Garbsen	-	Heeßeler SV
SV Germania Grasdorf	-	TSV Havelse
TSV Haimar-Dolgen	-	Egestorf-Langreder
FC Stadthagen	-	BW Neuohf



Calenberger Esplanade
... seit August

Hannovers
Mannschaftsausrüster

Calenberger Esplanade 2c

Fon (0511) 45841 31
Fax (0511) 45841 32

PUMA®